



PASTOR: Rev. Juan Bosco  
ASSOCIATE PASTOR: Rev. Marcos Villanueva

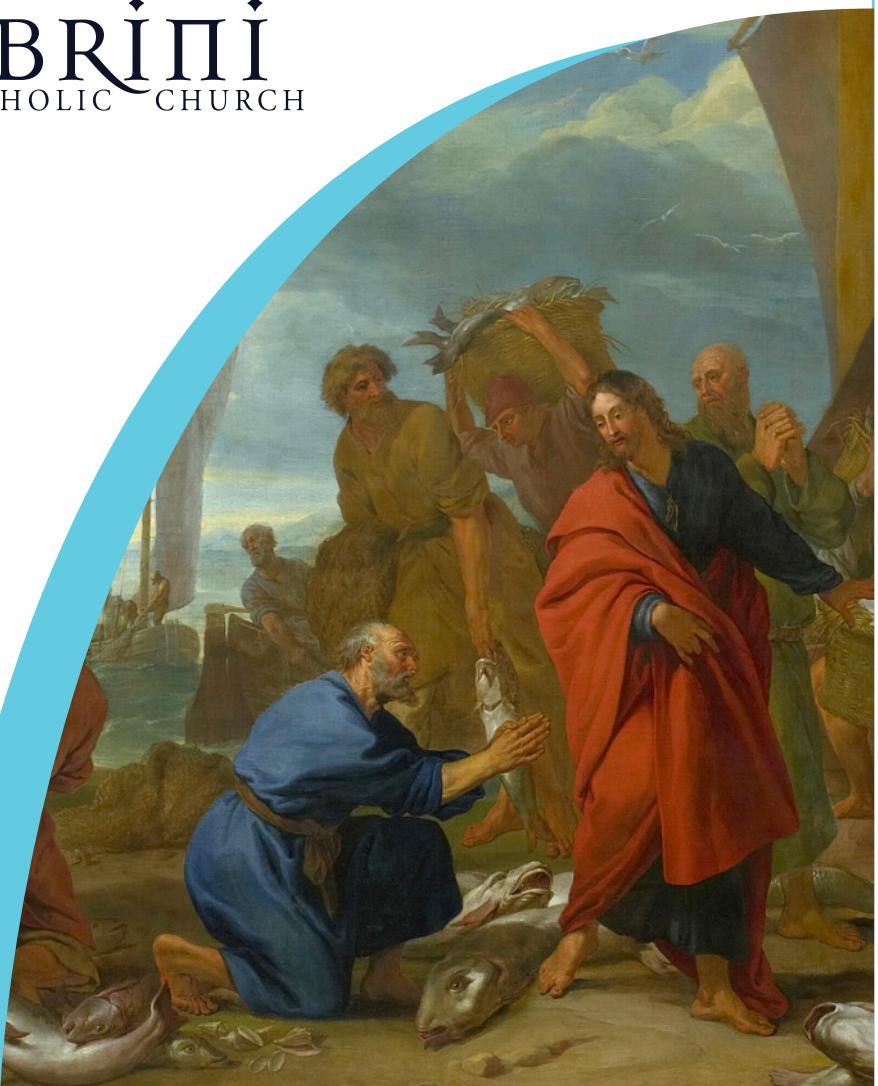
DOMINGO JAN  
17

ESTABLISHED IN 1946 / ESTABLECIDA EN 1946

ST FRANCES X  
CABRÍ NI  
CATHOLIC CHURCH

Lecturas del Domingo  
**EL BAUTISMO DEL SEÑOR**  
Daily Reading for Sunday  
**THE BAPTISM OF THE LORD**

**Reading 1,**  
1 Sm 3:3b-10, 19  
**Responsorial Psalm,**  
Sal 39, 2 y 4ab. 1. 8-9. 10 R.  
**Reading 2,** 1 Cor 6:13c-15a,  
17-20  
**Gospel,** Jn 1:35-42



Hour of opening for personal prayer / Confessions  
Horario para oración personal / Confesiones  
FRIDAY/VIERNES 6:30-7:30 PM

Call our office for more information or the little sisters  
Llame a la oficina para más información o a las hermanitas  
Office/Oficina: 323-757-0271  
Little sisters/Hermanitas: 424-489-8022



MASSES / MISAS  
(Limited Availability  
Cupo Limitado)

SUNDAY/DOMINGO  
7:15 AM Español  
9:00 AM English  
10:45 AM Español  
12:30 PM Español

MONDAY 8:30 AM English  
MIÉRCOLES 6:30 PM Español



## VIVE EL EVANGELIO DE LA VIDA

Hace veinticinco años san Juan Pablo II escribió que el Evangelio de la vida es el centro del mensaje salvífico de Jesús al mundo (*Evangelium vitae* 1). Al hacerse humano, viviendo entre nosotros y sacrificando su vida por nuestra redención, Cristo revela la profunda dignidad de cada persona humana. Esta dignidad dada por Dios no cambia durante las etapas de la vida, la capacidad, el grado de independencia o cualquiera otra circunstancia variable.

Más bien se fundamenta en el hecho permanente de que cada uno de nosotros está hecho a imagen y semejanza del Creador, para compartir la vida de Dios mismo. La persona humana es una “manifestación de Dios en el mundo, signo de su presencia, resplandor de su gloria” (EV 34). Y tenemos que reflejar esta verdad en cómo actuamos y cómo nos tratamos unos a otros. Siga hacia abajo para ver otros formatos de este artículo.

La verdad del Evangelio de la vida es el fundamento de quiénes somos como seguidores de Cristo. En su vida terrenal, Jesús nos proporcionó el modelo perfecto de cómo debemos amar a nuestro prójimo y vivir la llamada del Evangelio: “En verdad les digo que, cuando lo hicieron con alguno de los más pequeños de estos mis hermanos, me lo hicieron a mí” (Mt 25,40).

Jesus nos llama cada uno de nosotros a “hacernos cargo del otro como persona confiada por Dios a nuestra responsabilidad” (EV 87). El Evangelio de la vida es intrínseco a toda la vida cristiana y fundamental a las decisiones que tomamos diariamente. “El Evangelio del amor de Dios al hombre, el Evangelio de la dignidad de la persona y el Evangelio de la vida son un único e indivisible Evangelio” (EV 2, énfasis agregado).

En su encíclica sobre el Evangelio de la vida, san Juan Pablo II reconoce la gama completa de amenazas contra la vida humana, tales como la pobreza y la desnutrición hasta el asesinato y la guerra. Hace énfasis particular, sin embargo, en las amenazas a la vida en su inicio y al final, precisamente cuando más necesita protección. En tiempos modernos, niños en el vientre materno y aquellos que se acercan al final de su vida están ciertamente entre los “más pequeños de estos” en la valoración que les damos. Las prácticas como el aborto y el suicidio asistido trágicamente rechazan la verdad de que la vida humana deberá siempre ser atesorada y defendida con amorosa atención.

Mientras la Iglesia celebra el 25º aniversario de la profética encíclica de san Juan Pablo II, reflexionemos en cómo vivimos personalmente el Evangelio: ¿Hablo y actúo hacia otros como hablaría y trataría a Jesús? ¿Me informo acerca de las doctrinas de la Iglesia y participo en el ámbito cívico primero como seguidor de Cristo? ¿Apoyo e intercede por las leyes y políticas que protegen y defienden la vida humana? ¿Ayudo a las embarazadas y a las madres que crían hijos que están necesitadas de ayuda? ¿Estoy preparado para apoyar a un ser querido en su lecho de muerte?

Que por la intercesión de Nuestra Señora de Guadalupe, Nuestro Señor nos conceda la gracia de vivir su Evangelio de vida de manera verdadera y valiente.

## LIVE THE GOSPEL OF LIFE

Twenty-five years ago, Pope St. John Paul II wrote that the Gospel of life is at the heart of Jesus' saving message to the world (*Evangelium vitae* 1). In taking on human flesh, dwelling among us, and sacrificing his very life for our redemption, Christ reveals the profound dignity of every human person. This God-given dignity does not change with our stage of life, abilities, level of independence, or any other varying circumstance.

Rather, it is rooted in the permanent fact that each of us is made in the image and likeness of God, created to share in the very life of God himself. The human person is a “manifestation of God in the world, a sign of his presence, a trace of his glory” (EV 34). And we must reflect this truth in how we act and how we treat one another.

Scroll down for other formats of this article!

The truth of the Gospel of life is at the foundation of who we are as followers of Christ. In his earthly life, Jesus provided the perfect model for how we are to love our neighbor and live out the Gospel call: “Truly, I say to you, as you did it to one of the least of these my brethren, you did it to me” (Mt. 25:40).

Jesus calls each of us to “care for the other as a person for whom God has made us responsible” (EV 87). The Gospel of life is intrinsic to the whole Christian life and foundational to the decisions we make on a daily basis. For, “the Gospel of God’s love for man, the Gospel of the dignity of the person and the Gospel of life are a single and indivisible Gospel” (EV 2, emphasis added).

In his encyclical on the Gospel of life, Pope St. John Paul II recognizes the full range of threats against human life, from poverty and malnutrition to murder and war. He places particular emphasis, however, on threats to life at its beginning and end—precisely when it is most in need of protection. In modern times, children in their mothers’ wombs and those approaching the end of their lives are certainly among the “least of these” in our world’s estimation. Practices such as abortion and assisted suicide tragically reject the truth that human life is always to be cherished and defended with loving concern.

As the Church celebrates the 25th anniversary of Pope St. John Paul II’s prophetic encyclical, let us reflect on how we personally live out the Gospel: Do I talk about and act towards others as I would talk about and treat Jesus himself? Do I inform myself of the Church’s teachings and engage in the civic arena as first a follower of Christ? Do I support and advocate for laws and policies that protect and defend human life? Do I help pregnant and parenting mothers in need? Am I ready to support a loved one nearing death?

Through the intercession of Our Lady of Guadalupe, may Our Lord grant us the grace to truly and courageously live his Gospel of life.



## REFLEXIÓN DEL EVANGELIO

### 2º DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

#### Pregunta de Jesús a los discípulos

Los discípulos de Juan se interesan por Jesús, y él les pregunta, ¿qué buscáis? Ellos responden diciendo que quieren saber de él, empezando por saber dónde reside, donde le pueden encontrar para hablar con él. Venid y veréis. Fueron y se quedaron un día, y luego toda la vida, con él. Él acabó dando sentido a su vida. ¿Qué les dijo? ¿Qué les entusiasmó de la persona de Jesús? ¿Qué vieron?

#### Buscadores

A Cristo le oirían decir después en su catequesis, “buscad y hallaréis”. Dicen que, existe hoy una generación llamada la de los “seekers”, “buscadores”, que lo que buscan es una religión. Se busca, una verdad que dé sentido a la vida, que satisfaga, que libere de la insatisfacción de las pequeñas verdades, de las pequeñas y vacías satisfacciones; sobre todo se buscar a alguien en quien confiar, que sea referencia de su vida.

#### Saber distinguir quién nos llama entre tantas voces y ecos

Nuestra generación no puede menos de sentir, como Samuel, primera lectura, una voz que le llama, que le saca del sueño: del sueño del tener, del sueño del placer inmediato corporal, del pansexualismo, -segunda lectura – y que ofrece algo distinto. Es fácil confundir la voz con los ecos, diría Antonio Machado, y no descubrir, de inmediato quién nos llama – primera lectura –; no percibir quién nos dice “venid y veréis”. Hace falta atención continuada reiterada. Despertar del sueño, de estar narcotizados por las llamadas para satisfacer ansias de poder, de placer, de tener...



#### Quedarse con Jesús

Jesús sigue preguntándonos, ¿qué buscáis? Y sigue ofreciéndose como respuesta: venid y veréis. Porque somos llamados a seguirle. Esa es nuestra vocación de cristianos. Lo que da sentido a nuestro vivir. Para ello escuchamos, meditamos la Palabra de Dios. Dejamos que nos interroguen. Percibimos en ella que alguien nos llama, a conocerle mejor, pasar tiempo con él, a seguirle. ¿Es para nosotros una satisfacción responder positivamente a su invitación? En definitiva, ¿la convivencia, el sentir con Jesús es nuestro objetivo existencial, que da sentido a otros proyectos, a otros objetivos? Venid y veréis; fueron, vieron, ... y se quedaron con Jesús.



## GOSPEL REFLECTION

### 2ND SUNDAY IN ORDINARY TIME

*John the Baptist stood with two of his disciples, looking intently at Jesus walking by. “See the lamb of God,” John said. The two disciples followed Jesus. Noticing that they were following him, Jesus turned around and said to them, “What do you seek?” “Teacher, where do you stay?” Jesus said, “Come and see.” They went and saw where he was staying. – John 1.35-39*

Come and see,” Jesus says when Andrew wants to learn more about him in Sunday’s gospel. “Come and see” is a call to encounter. Come, talk, stay, meet face to face, interact, discover who I am and what our relationship might be. The invitation opens the door to more than a quick look. With our five senses and conscious minds, we humans can probe who someone really is and what life means.

Jesus invites us to stay curious. We humans are embodied spirits. Wonder and awe fuel our spirits. Beauty in nature or art can stir awe-filled moments of breathing deeper and feeling gratitude for being alive. Creation implies a creator.

The Old Testament book of Lamentations finds God’s love in every dawn. “The steadfast love of the Holy One never ceases; God’s mercies never come to an end; they are new each morning. So great is God’s faithfulness” (3.22-23).

Our experiences matter, our daily sights, sounds, handshakes, conversations. We can probe what and who gives us life and ask where God is in the events we live. We can also take the world for granted and consider it ours, not God’s gift.

What do we hear in the birds singing each morning? Their songs can awaken us to the gift of being alive or simply frustrate our efforts to stay asleep. What attention am I paying to all I see, hear, taste, smell, and feel? Where am I finding God in the ups and down of being alive?

Can I find God at the intersection where I live? The traffic starts at five. A symphony of sounds begins — the swish of buses and delivery trucks, the clang of empty side-loaders banging like cymbals on every bump. People are up for the day, interconnecting, using their life energies to do their part in a whole. I want to join in.

**What do you experience in creation and your daily interactions with others, especially during the pandemic? What and who gives you life?**





• **Fr. Juan Bosco Jimenez Garcia** Pastor / Pastor **Rev. • Marcos Villanueva** Associate Pastor  
 • **Mrs. Carmen Hart** School Principal  
 • **Mrs. Carmen Carbajal** / Religious Education • **Mrs. Nora Medina** / Business Manager  
 • **Mrs. María Renteria-Paez** / Parish Secretary  
**(323) 757-0271 • (323) 757-0272 • (323) 754-4730**

## CABRINI'S GROUPS AND MINISTRIES

### MINISTRY OF THE WORD PASTORAL PROFETICA

#### **Carmen Carbajal**

Coordinator  
(310) 767-0271 Ext. 15

#### **Fundamental Evangelization**

Paco Cartagena 232-274-6285  
Petra Najera 323-627-9445 (clerk)

#### **Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA) & Children (RCIC)**

Maricela Carranza 310-213-9127  
Petra Najera 323-627-9445 (suport)

#### **Religious Education and Confirmation Programs**

Carmen Carbajal  
(323) 757-0271 ext 15

#### **Pre-Baptismal Program**

Michelle Gonzalves ) 323-757-0271  
Rosa Rivas (Español)323-757-0271

#### **Pre-Batismal/Pre-Bautismales**

Michelle Gonzalves  
(English)323-757-0271  
Rosa Rivas (Espanol)323-757-0271

### MINISTRY OF WORSHIP PASTORAL DE LITURGICA

#### **Gladys Oliver**

323-425-5817

#### **Altar Servers**

Fredy y Guadalupe Esparza  
424-223-4231

#### **Sacristan**

Angel Santiago  
(323) 334-7357

#### **Choirs**

Rafael Salgado (Sp)  
(310) 850-3907

#### **Divine Mercy Group**

Ego Marie Therese Okpala  
(323) 383-7903

#### **Guardias de Honor**

Jose Oliver (661) 450-5023

#### **Lectors**

Alfredo Navarro 424-541-6009(Esp)  
Ruben Hernandez 310-651-4251(Esp)  
Glenda Slater 323-777-1390 (Eng)

#### **Eucharistic Ministers**

Bertha y Angel Santiago  
323-334-7357(Esp)  
Jose y Alejandra Valdez  
323-533-8744(Esp)  
Glenda Slater 323-777-1390(Eng)  
**Hospitality Ministers/Ministros de Hospitalidad**  
Maria Angeles y Francisco Ponce

323-412-1291(Esp)  
Guillermina Guzman 323-273-6293  
Jeannie Hambick 323-755-2519 (Eng)

#### **Environment Ministry/Ministerio de Ambientacion**

Clarissa Coronado 424-240-3859  
Bertha Santiago 323-206-0667  
Lourdes Gonzalez 310-292-2283

#### **Quinceaneras & Wedding Rehearsal**

Yolanda Marmolejos 323-757-0271(Esp)  
Michelle Gonsalvez 323-757-0271(Eng)

#### **Guardia de Honor**

Jose Oliver (661)450-5023

#### **Divine Mercy Group**

Ego Maria Therese Okpala

323-383-7903

### MINISTRY OF SERVICE PASTORAL SOCIAL

#### **Gladys Oliver**

(323) 425-5817

#### **St. Vincent De Paul Society**

Javier Gallegos 424-221-6847

#### **Ministers to the Sick**

Steve Alcantar (Eng) (323) 756-9935  
Esther Flores (Sp) (323) 755-5526

#### **Rehabilitation Ministry**

Armando Tejas (323) 537-7554

#### **SFXC Parish School**

Mrs. Carmen Hart (323) 756-1354

#### **Academia Ave Maria**

Roberto Duron (323) 797-1013  
Vicky Guevara (951) 258-6571

#### **Candles**

Beatriz Hernandez (323) 636-3559

### MINISTRY OF COMMUNION PASTORAL DE COMUNIÓN

#### **Nelson Santos**

(Sp Coordinator) (310) 819-5380

#### **Kim Collins**

Eng Coordinator (310) 527-1693

#### **Divino Salvador del Mundo**

Gena Lozano 323-821-1124

#### **Hermandad del Cristo Negro de Esquipulas**

Lety Monroy (310) 339-2959  
Jorge Monroy (310) 351-2725

#### **Grupo De Cursillistas**

Enrique Cordero 310-261-0843(Esp)

#### **Emmaus Support Group**

Loretta Tyson (323) 754-1961

#### **Grupo De Oración**

Gloria Castellanos 323-534-8605

### **Coro San Jose**

Rafael Salgado 310-850-3907

### **Grupo Guadalupanos**

Antonio Aguilar (310) 491-8191

Nancy Aguilar (310) 350-6200

### **Legión De María**

Obdulia Mendoza (310) 729-2072

Bertha Aquino 310-946-2395

### **KPC Ladies Auxiliary Court 319**

Alice Thomas (323) 295-1988

### **SFXC Women's Council**

Kim Collins (President) (310) 527-1693

### **African American Evangelization**

Janet Mases-Martin (323) 394-1319

### YOUTH MINISTRY PASTORAL JUVENIL

Nancy Saucedo 310-692-0821

### **Coro de Jovenes Nueva Esperanza**

Antonio Chavez (323) 707-3386

### **Vocational Committee**

Esperanza Navarro (310) 428-5584

### FAMILY MINISTRY PASTORAL FAMILIAR

Carlos y Liduvina Grimaldo 323-494-1915

### **Encuentro Matrimonial/Marriage Encounter**

Ricardo & Maria Hernandez (Sp)

(323) 697-4632/(323) 695-0668

### **Safeguard the Children**

Carmen Carbajal (323) 757-0271 ext. 15

### **Hermanas Misioneras de la Palabra (MSP)**

Interested in the Bible Courses please call the Missionary Sisters.

Interested in the Bible courses please call the Missionary Sisters.

Intersados en los Cursos de Biblia favor de comunicarse con la Hermanitas Misioneras servidoras de la Palabra **424-489-8022**

**DESCARGA HOY  
LA NUEVA APLICACIÓN**

